

BOR . 81/1-2

## C U P R I N S U L

Pag.

Mesajul de Anul nou adresat intregului nostru popor, la posturile de radio și televiziune, de președintele Nicolae Ceaușescu . . . . . 5

### VIAȚA BISERICEASCĂ

Pastorală de Crăciun a Prea Fericitului Patriarh Iustin . . . . .	9
Scrioarea irenică a Prea Fericitului Patriarh Iustin, către întăritătorii Bisericii creștine . . . . .	14
Scriiori de felicitare primite de către Prea Fericitul Patriarh Iustin cu prilejul Sărbătorii Nașterii Domnului — 1980 . . . . .	16
Prof. Const. C. Pavel, Pastorul W. A. Visser't Hooft, devotat slujitor al ecumenismului creștin . . . . .	28
Al IV-lea Congres internațional de drept canonice de la Fribourg (Elveția), de Pr. asist. N. V. Dură . . . . .	34
Vizita în țara noastră a unei delegații de călugări budiști, de Lector Remus Rus . . . . .	36
Cronica . . . . .	41

### DIN VIAȚA BISERICILOR ORTODOXE SURORI

Patriarhia Ecumenică . . . . .	43
Patriarhia Antiohiei . . . . .	44

### INDRUMĂRI PASTORALE

Arhim. Benedict Ghiuș, «Din Proloage» . . . . .	45
Pr. prof. Ene Braniste, Mijloace și metode de lucru în activitatea pastorală și misionară a preoțimii de azi . . . . .	47
Pr. prof. Ion Bria, Biserica Ortodoxă și mărturia creștină . . . . .	59
Ierom. Ioanichie Bălan, Cuviosul Ioan cel Nou-Hozevitul, un sănt român din zilele noastre . . . . .	67
Natalia Dinu, Intruparea Cuvîntului rînduită din veșnicie . . . . .	76
Pr. dr. Gh. Paschia, Din cugelările și sfaturile morale ale Sfintilor Părinți și ale unor scriitori moraliști clasici români . . . . .	81

### ANIVERSĂRI — COMEMORĂRI

Pr. prof. Niculae Șerbănescu, Un cărturar iluminist muntean din secolul al XVIII-lea: Episcopul Chesarie al Rimnicului . . . . .	87
--	----

BOR. 81/2-2-

Pag.

#### DIN TRECUTUL BISERICII ȘI PATRIEI NOASTRE

Serban Papacostea, <i>Întregiri la cunoașterea vieții bisericești a românilor în Evul mediu (sec. XIV)</i>	107
Pr. prof. Chiril Pistrui, <i>101 manuscrise în Transilvania — sec. XII—XVII</i>	123

#### DOCUMENTARE

Pr. prof. Ioan Rămureanu, <i>Roliul Bisericii Ortodoxe Române în Biserica Răsăritului, în secolele XIV și XV</i>	131
Pr. Alexandru Stănculescu-Birda, <i>Letopisețul cantacuzinesc (varianta Căldărășană)</i>	144
Arutium Avakian, <i>Probleme de restaurare a frescelor</i>	175

#### RECENZII

† Theoctist Mitropolitul Moldovei și Sucevei, <i>Pe treptele slujirii creștine, vol. I-II</i> , Ed. Mitropoliei Moldovei și Sucevei, 1980, de Prof. Nicolae Chițescu	246
Thomas Drew-Bear, <i>Nouvelles Inscriptions de Phrygie</i> , Zutphena, 1978, 128 p., nr. 8 — to + 40 planse, de Prof. dr. Em. Popescu	254
Iosif Vulcan, <i>Mărturii muzicale</i> , Ediție îngrijită de Ianca Staicovici, Editura Muzicală, București, 1979, 191 p., de Diac. prof. Marin Valea	255

---

#### MESAJUL DE ANUL NOU

adresat întregului nostru popor,  
la posturile de radio și televiziune, de  
**TOVARAŞUL NICOLAE CEAUŞESCU**

**DRAGI TOVARAȘI ȘI PRIETENI,**  
**CETĂȚENI AI REPUBLICII SOCIALESTE ROMÂNIA**

Incheiem anul 1980 și, totodată, cincinalul 1976—1980 cu noi și remarcabile realizări în toate domeniile de activitate. În cadrul dezbatelerilor largi purtate zilele trecute în plenara Comitetului Central al Partidului, în Marea Adunare Națională, în cadrul Frontului Democrat și Unității Socialiste s-a făcut bilanțul realizărilor noastre pe acest an și pe întregul cincinal. și în acest an industria noastră socialistă a continuat să se dezvolte, prevederile cincinalului realizându-se cu o depășire de cîteva zeci de miliarde de lei. S-a dezvoltat, de asemenea, agricultura, au crescut produsul social și venitul național, s-a ridicat nivelul de trai material și spiritual al celor ce muncesc.

Cu un legitim sentiment de mindrie și satisfacție constatăm că, în această perioadă, am parcurs un drum important în dezvoltarea economico-socială a patriei, în edificarea societății sociale multilateral dezvoltate în România. S-au afirmat tot mai puternic forța și superioritatea orînduirii noastre noi, hotărârea întregului popor, mai unit ca oricând, în cadrul Frontului Democrat și Unității Socialiste, sub conducerea Partidului, de a-și săruri o viață liberă și demnă, viitorul socialist și comunist.

Pentru mărețele înfăptuiri obținute în cursul acestui an și al întregului cincinal, în numele Comitetului Central al Partidului, al Consiliului de Stat și guvernului, precum și al meu personal, adresez clasei muncitoare, țărănimii, intelectualității, tuturor oamenilor muncii, fără deosebire de naționalitate, organelor și organizațiilor de partid, organizațiilor de masă și obștești, întregului nostru popor cele mai calde felicitări și urări de noi și tot mai mari succese în activitatea viitoare.

Vom intra, peste cîteva minute, în nou an — 1981 — primul an al celui de-al săptălea cincinal, care asigură transpunerea în viață a istoricelor hotărîri ale Congresului al XII-lea al Partidului, parcurgerea unei noi și deosebit de importante etape în realizarea Programului de edificare a societății sociale multilateral dezvoltate. Nouul cincinal prevede continuarea dezvoltării în ritm înalt a forțelor de producție ale

**DIN TRECUTUL BISERICII ȘI PATRIEI NOASTRE**

<b>Serban Papacostea, <i>Intregiri la cunoașterea vieții bisericești a românilor în Evul mediu (sec. XIV)</i></b>	107
<b>Pr. prof. Chiril Pistrui, <i>101 manuscrise în Transilvania — sec. XII—XVII</i></b>	123

**DOCUMENTARE**

<b>Pr. prof. Ioan Rămureanu, <i>Rolul Bisericii Ortodoxe Române în Biserica Răsăritului, în secolele XIV și XV</i></b>	131
<b>Pr. Alexandru Stănciulescu-Bîrda, <i>Letopiseșul cantacuzinesc (varianta Căldăruşani)</i></b>	144
<b>Arutium Avakian, <i>Probleme de restaurare a frescelor</i></b>	175

**RECENZII**

<b>† Theoctist, Mitropolitul Moldovei și Sucevei, <i>Pe treptele slujitii creștine</i>, vol. I-II, Ed. Mitropoliei Moldovei și Sucevei, 1980, de Prof. Nicolae Chițescu</b>	246
<b>Thomas Drew-Bear, <i>Nouvelles Inscriptions de Phrygie</i>, Zutphen, 1978, 128 p., nr. 8 — to + 40 planșe, de Prof. dr. Em. Popescu</b>	254
<b>Iosif Vulcan, <i>Mărturii muzicale</i>, Ediție îngrijită de Ianca Staicovici, Editura Muzicală, București, 1979, 191 p., de Diac. prof. Marin Velea</b>	255

